

Mardi 11 août 1857.

Chère maman,

Nous avons reçu hier lundi ta lettre de samedi et j'espère en recevoir une bientôt dans laquelle tu me raconteras ton voyage et ton arrivée à Ligoure. Tu as dû être bien fatiguée des préparatifs de voyage. Mais tu n'auras plus bientôt qu'à te reposer. Tu peux te rassurer sur les eaux sulfureuses, tu crains qu'elles ne me fassent mal, c'est bien difficile : car je n'en prends pas. Nous devons aller hier faire une course avec un Anglais dont nous avons fait la connaissance. Nous devons aller au lac du Bourget le traverser en bateau, aller visiter le château de Bordeaux<sup>1</sup>, puis suivre la montagne et aller à Hautecombe ; c'est une abbaye où sont enterés [sic] les rois de Savoie. Notre bateau devait venir nous y reprendre et nous ramener à Aix. Il faisait si mauvais temps que nous n'avons pas voulu faire cette course. Papa craignait le mal de mer. Je suis curieux de savoir quelle impression Ligoure aura produit sur Bonne-Maman et sur Marie<sup>2</sup> si elles trouvent la campagne agréable et la vue belle. Le ruisseau de Pazat doit être à sec ; mais /2/ la Ligoure doit avoir encore beaucoup d'eau. Tu me diras aussi s'il a plu, *La Patrie*<sup>3</sup> ne le dit pas dans ses colonnes. Adieu chère maman, nous serons à Ligoure avant le 25. En attendant, je t'embrasse, ton fils bien affectionné.

Alb. Le Play

Ma chère Augustine,

Nous vous avons suivis hier par la pensée pendant votre voyage et nous espérons ne pas nous être trompés en admettant que vous arriviez à Ligoure par une chaleur supportable et par beaux chemins dimanche vers les 11h. du matin. Il me semble, par ce que nous éprouvons ici, que vous devez avoir eu un abaissement de température ; mais je vois aussi par le journal qu'il n'est pas tombé une goutte de pluie & que le pays doit être complètement brûlé. Malheureusement tu n'est [sic] pas assez marcheuse non plus que Maman pour aller chercher sur le bord de la Ligoure de la fraîcheur et de la verdure, et tu auras soin de noter si pendant la grande chaleur on trouve une fraîcheur suffisante soit dans la maison, soit sous les tilleuls du jardin, soit sous les chênes de l'avenue.

Je suis curieux de savoir aussi, si pendant les grandes chaleurs il y a de l'air sur le plateau de Ligoure : il me semble qu'on doit y être mieux que dans le bas-fonds de Luret. /3/ Ne manquez pas de vous bien nourrir à votre goût, et à apprendre peu à peu comment il faut s'y prendre pour avoir des choses sucrées & appétissantes. La nourriture est ici assez passable sans savoir une grande qualité. Le mouton y est détestable et il me semble qu'il y a un bien grand contraste avec celui du Ligoure et du Limousin. Une chose importante à décider serait de savoir si on pourrait former de bonnes volailles à Ligoure en les nourrissant bien.

Je suppose que les sarrasins sont perdus à Ligoure par la sécheresse comme ils le sont ici. Il est à espérer toutefois que cette sècheresse n'a rien fait à la récolte de châtaignes.

Je suis curieux de savoir si vous parvenez à avoir du lait, de la crème & du beurre : je t'engage beaucoup dans le cas où nous serions déçus sur ce point de faire acheter une autre vache par quelque connaisseur que chercherait M. Fournier, à moins que tu n'y

---

<sup>1</sup> Le château de Bourdeau, sur la commune du même nom, surplombant le lac du Bourget.

<sup>2</sup> Marie Lemarsis (1836-1861), fille de Coelina Le Play, sœur de Frédéric.

<sup>3</sup> Quotidien d'information générale fondé en 1841.

puisses suppléer en faisant acheter le lait au Vigen, comme supplément de celui que nous donne la Brette nouvelle.

Tu me diras aussi si le jardin donne du renouveau et si les prudhommes<sup>4</sup> seront bons à manger à la saison d'usage, et si vous avez déjà pu en goûter.

Je te prierai aussi si tu pourrais à un jour donné nous envoyer un cabriolet ou toute autre voiture à Pierre-Buffière. Il est au reste très possible que nous arrivions par Limoges et je te prie de me faire savoir à quelles heures partent de Limoges les voitures de St-Yrieix qui passent au Vigen. Joseph<sup>5</sup> le saura probablement.

Dis-moi surtout si tu trouves à Ligoure du repos et du bien-être : nous vous le souhaitons en attendant le plaisir de les partager avec vous.

Ton bien affectionné  
F. Le Play

---

<sup>4</sup> Autre nom du prédome, type de haricot à rames.

<sup>5</sup> Régisseur de Ligoure.